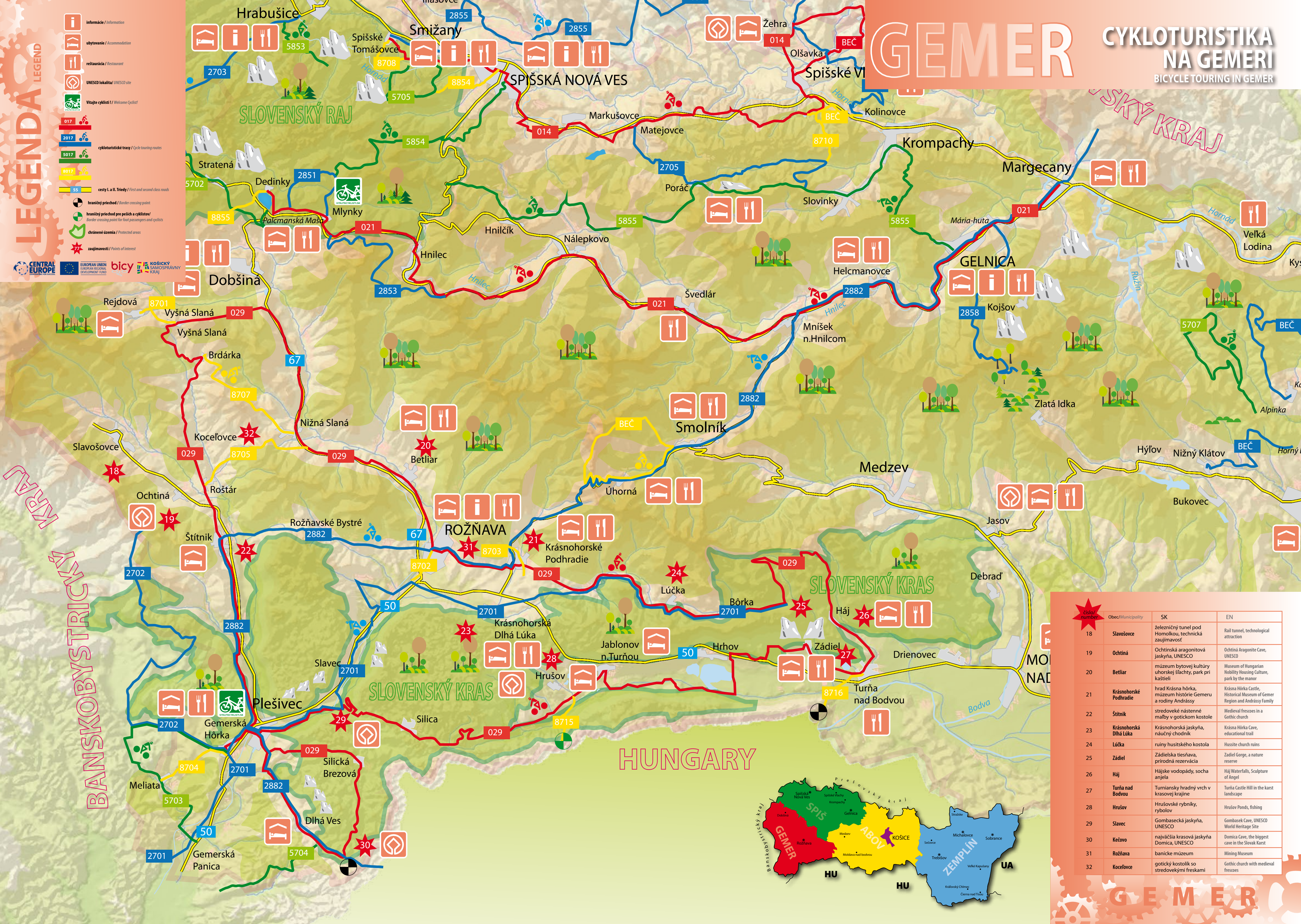




GEMER

CYKLOTURISTIKA NA GEMERI

BICYCLE TOURING IN GEMER

LEGENDA

Informácie / Information

ubytovanie / Accommodation

reštaurácia / Restaurant

UNESCO lokalita / UNESCO site

Vitajte cyklisti! / Welcome Cyclist!

017

2017

5017

6017

cykloturistické trasy / Cycle touring routes

cesty I. a II. triedy / First and second class roads

hraničný priechod / Border crossing point

hraničný priechod pre peších a cyklistov / Border crossing point for foot passengers and cyclists

chránené územia / Protected areas

zaujímavosti / Points of interest

CENTRAL EUROPE

EUROPEAN UNION

EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND

bicy

KOŠICKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ

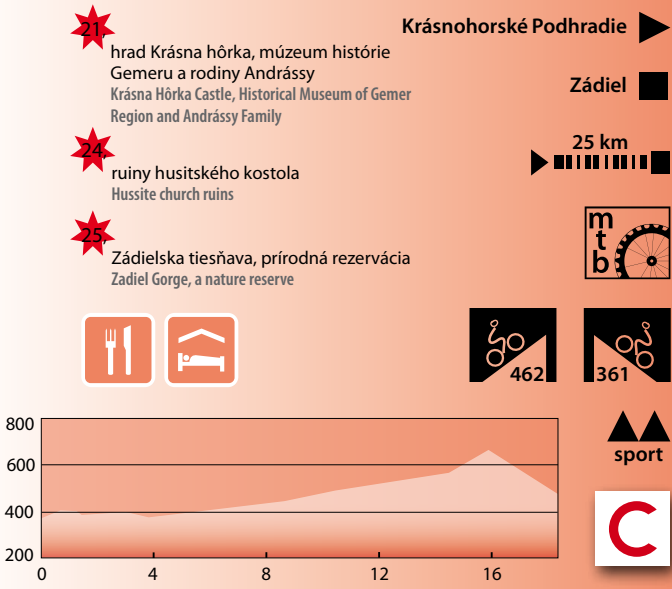
číslo / number	Obec / Municipality	SK	EN
18	Slavošovce	železničný tunel pod Homolkou, technická zaujímavosť	Rail tunnel, technological attraction
19	Ochtiná	Ochtinská aragonitová jaskyňa, UNESCO	Ochtinská Aragonite Cave, UNESCO
20	Betliar	múzeum bytovej kultúry uhorskej šľachty, park pri kaštieli	Museum of Hungarian Nobility Housing Culture, park by the manor
21	Krásnohorské Podhradie	hrad Krásna hôrka, múzeum histórie Gemeru a rodiny Andrásy	Krásna Hôrka Castle, Historical Museum of Gemer Region and Andrassy Family
22	Štítnik	stredoveké nástenné maľby v gotickom kostole	Medieval frescoes in a Gothic church
23	Krásnohorská Dlhá Lúka	Krásnohorská jaskyňa, náučný chodník	Krásna Hôrka Cave, educational trail
24	Lúčka	ruiny husitského kostola	Hussite church ruins
25	Zádieľ	Zádieľská tiesňava, prírodná rezervácia	Zadieľ Gorge, a nature reserve
26	Háj	Hájske vodopády, socha anjela	Háj Waterfalls, Sculpture of Angel
27	Turňa nad Bodvou	Turniansky hradný vrch v krasovej krajine	Turnia Castle Hill in the karst landscape
28	Hrušov	Hrušovské rybníky, rybolov	Hrušov Ponds, fishing
29	Slavec	Gombasecká jaskyňa, UNESCO	Gombasek Cave, UNESCO World Heritage Site
30	Kečovo	najväčšia krasová jaskyňa Domica, UNESCO	Domica Cave, the biggest cave in the Slovak Karst
31	Rožňava	banícke múzeum	Mining Museum
32	Kocelovce	gotický kostolík so stredovekými freskami	Gothic church with medieval frescoes

Milí priaznivci bicykla,
pripravili sme pre Vás prehľad značených cykloturistických trás v Gemerskom regióne Košického kraja, s ktorým Vám chceme poskytnúť pomocku pri plánovaní Vašej ďalšej cyklistickej dovolenky. V kraji sa nachádza 16 značených a zlegalizovaných cyklotrás s celkovou dĺžkou 433,5 kilometrov. V ponuke sú trasy pre cykloturistov začiatočníkov ale aj pokročilých a technicky zdatných športovcov. Prevažujú cyklotrasy určené pre trekkingový bicykel. Na svoje si však môže prísť každý, vitajte na Gemeri!

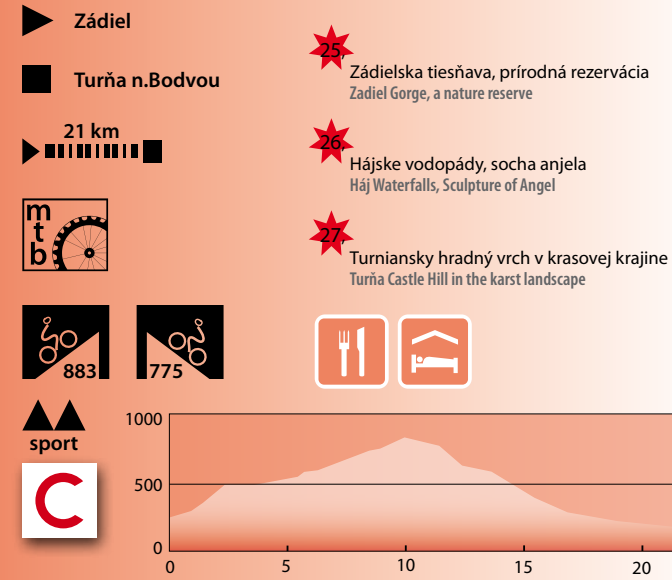
Dear Cycling Fans,
We would like to provide you with an overview of marked cycle touring routes in the region of Gemer within the Košice Region along with useful hints on planning your next cycling holiday. A total of 16 cycling routes of a total length of 433.5 kilometres have been marked and legalised in the region. The routes on offer include trails for bicycle tourists at elementary, intermediate but also advanced levels. Most cycling routes are intended for trekking bicycle. However, everyone can get satisfied. Welcome to the region of Gemer!



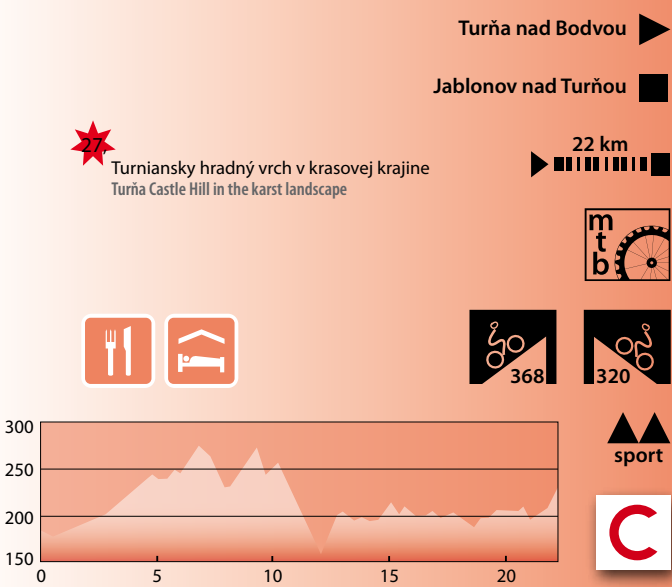
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras I.



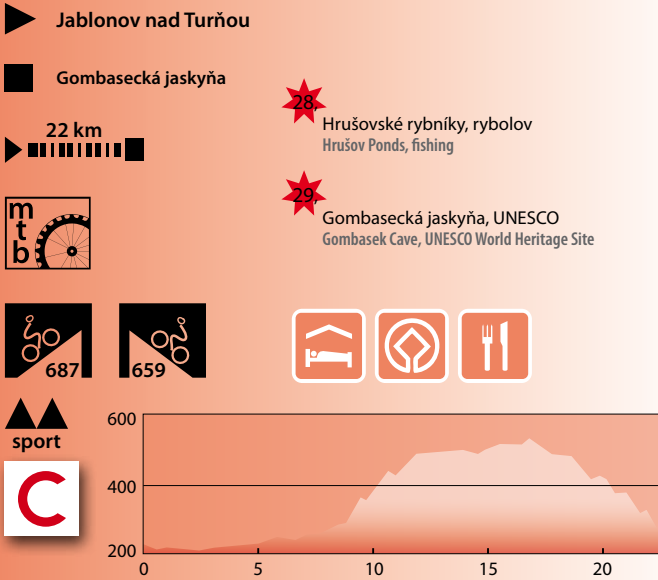
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras II.



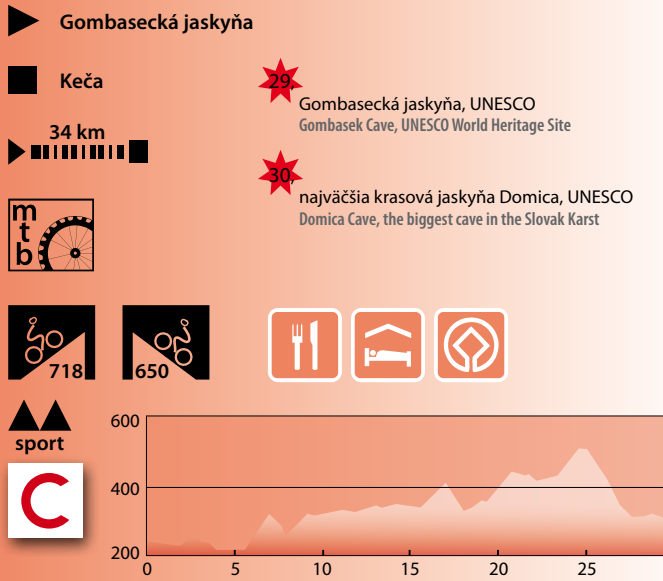
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras III.



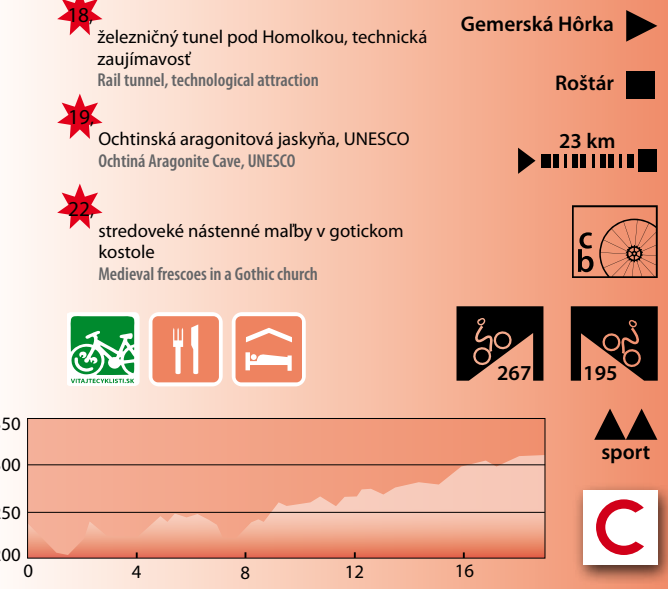
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras IV.



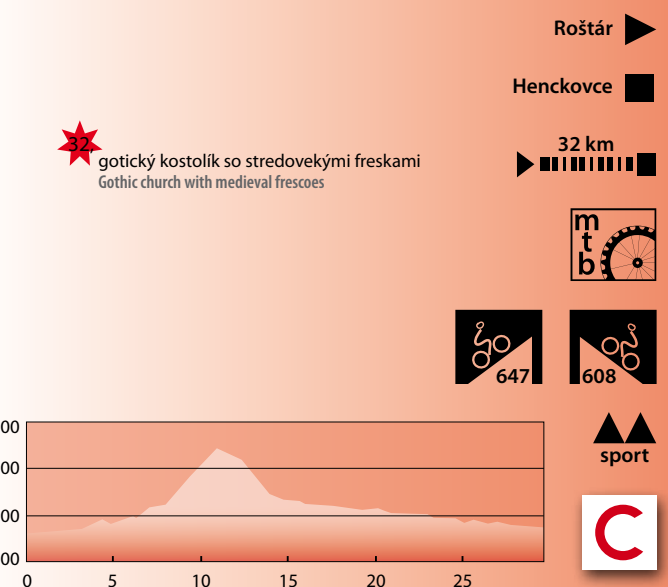
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras V.



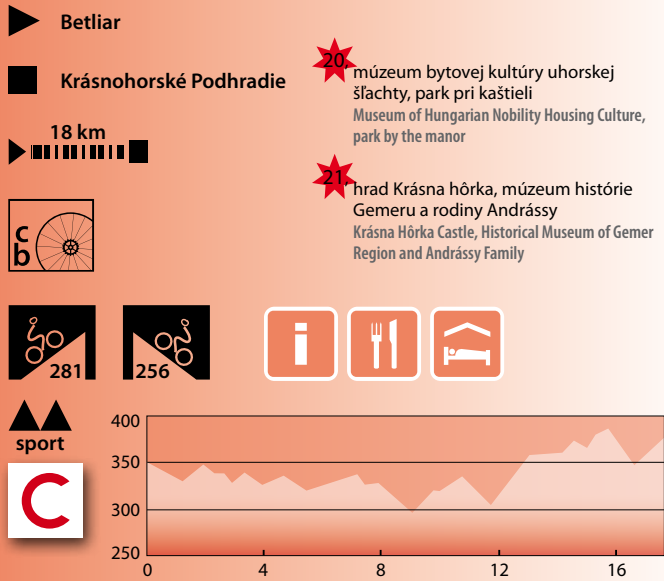
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras VI.



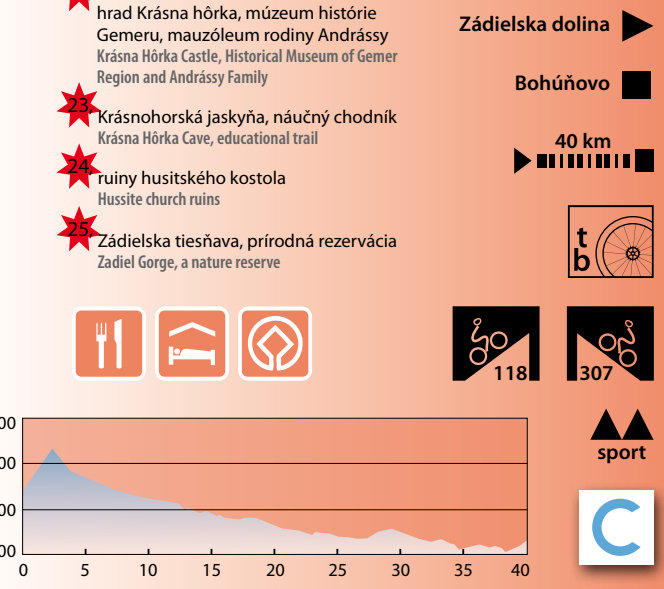
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras VII.



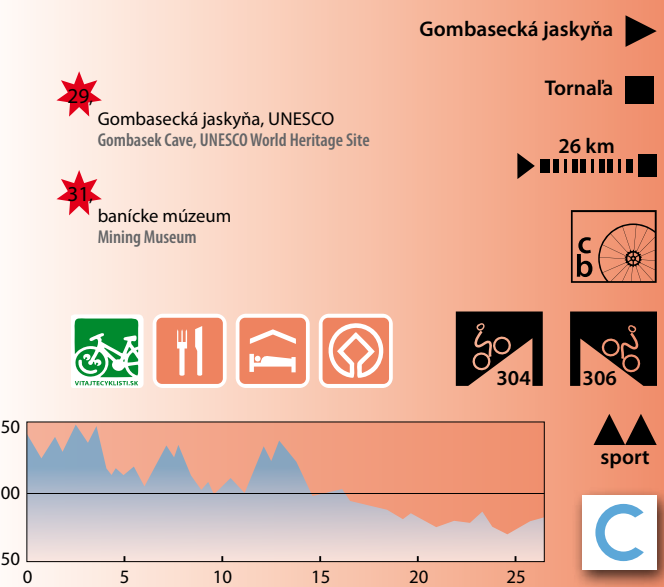
CM 029/Cyklomagistrala Slovenský Kras VIII.



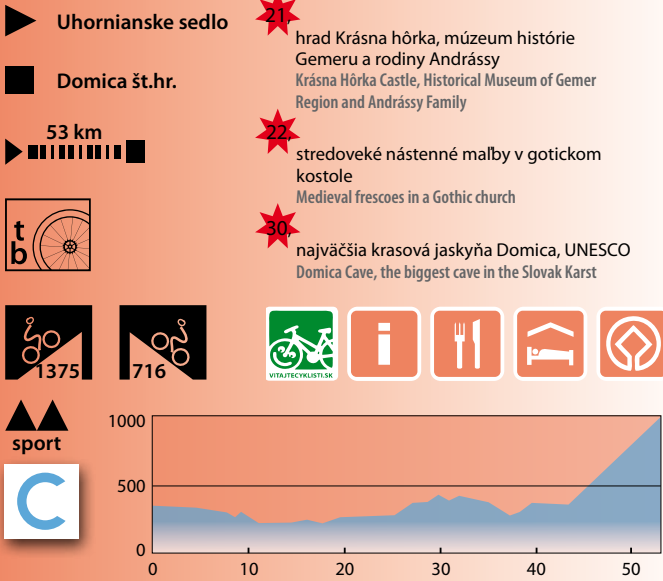
2701/Údolie Čremošnej a Slanej I.



2701/Údolie Čremošnej a Slanej II.

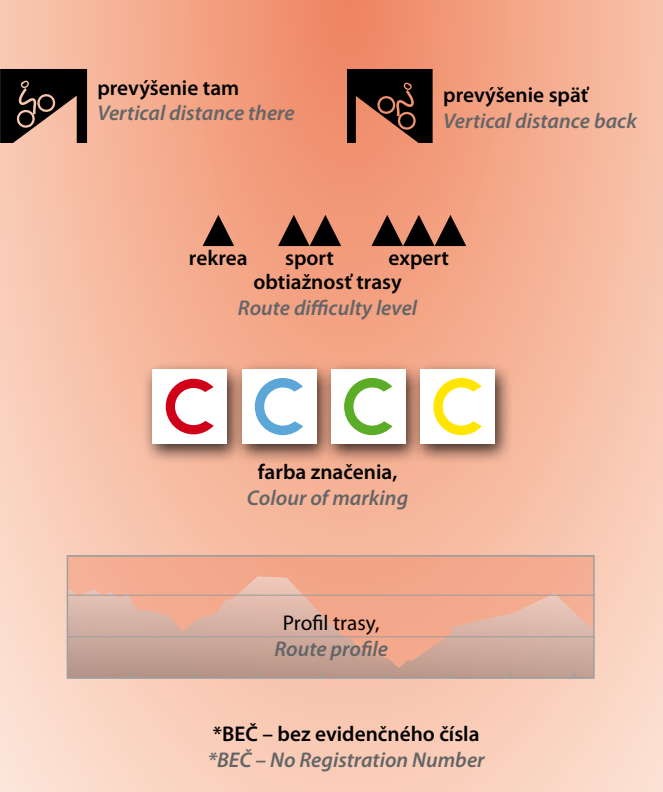
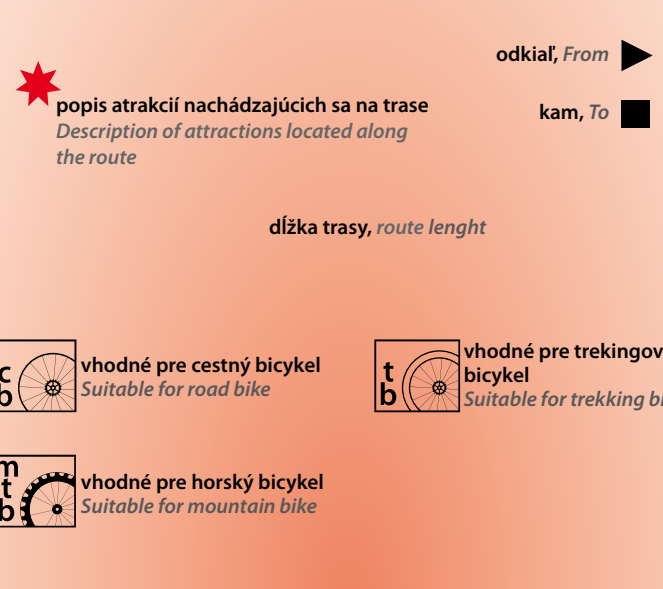


2882/Karpatská cyklistická cesta



LEGENDA, LEGEND

číslo trasy*/název, Route Number*/Name



GEMER

Turistické informačné centrum, Rožňava, 058/7328101,
www.ticroznava.sk, tic.roznava@stonline.sk

Turistické informačné centrum, Dobšiná 058/ 7941 154,
www.dobsina.sk, tic@dobsina.sk



Turistické informačné centrá
Tourist information centers

Rok vydania: 2013
Košický samosprávny kraj v rámci projektu
BICY – Cities & Regions of Bicycles
sadbá a grafická úprava: Tomáš Palo © foto: Tomáš Palo ©
Neprešlo jazykovú úpravu
Angličtina: Ing. Slavomír Gibarti
NEPREDAJNÉ!



CYKLOTURISTIKA NA GEMERI

BICYCLE TOURING IN GEMER

